



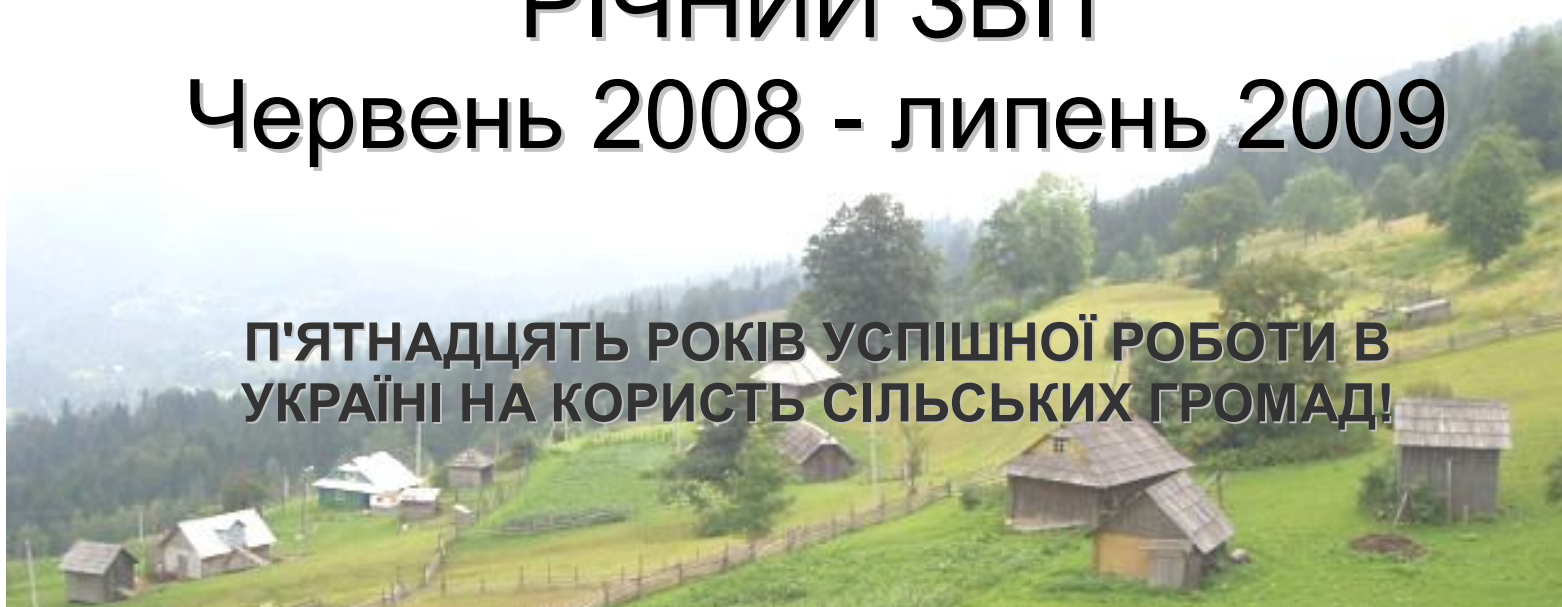
**Міжнародна
Благодійна Фундація
«Хайфер Проджект
Інтернешенл»**



РІЧНИЙ ЗВІТ

Червень 2008 - липень 2009

**П'ЯТНАДЦЯТЬ РОКІВ УСПІШНОЇ РОБОТИ В
УКРАЇНІ НА КОРИСТЬ СІЛЬСЬКИХ ГРОМАД!**





ЗМІСТ

П'ЯТНАДЦЯТЬ РОКІВ УСПІШНОЇ РОБОТИ В УКРАЇНІ НА КОРИСТЬ СІЛЬСЬКИХ ГРОМАД! ...	1
Вступне слово від Президента МБФ «ХПІ»	2
Вступне слово від Президента МБФ «ХПІ»	3
Про Хайфер Інтернешенл	3
Про Хайфер Інтернешенл	4
Хайфер Інтернешенл у світі	4
Особливості роботи Хайфер в Україні	4
Ключові принципи роботи Хайфер	6
Наші основні досягнення за 15 років успішної роботи в Україні	6
Ключові показники успішності у 2009 фінансовому році	7
Фінансові показники діяльності МБФ «ХПІ»	8
Фінансові показники діяльності МБФ «ХПІ»	9
Формування фінансових ресурсів	9
Досягнення за основними напрямками діяльності	10
Розвиток громад та підприємництва в сільській місцевості	10
Тренінгові програми	12
Програма рівних прав та рівних можливостей чоловіків та жінок	14
Молодіжні ініціативи МБФ «ХПІ»	15
Успіхи в галузі агроекологічних ініціатив	16
<i>Наша робота з захисту інтересів СОК</i>	17
Наші плани на наступний рік	17
Як одержати допомогу від МБФ „ХПІ”	18
Питання, які задають найчастіше	18
ДОДАТКИ	20
СПИСОК ПРОЕКТІВ МБФ «ХПІ»	20
ПАРТНЕРИ МБФ «ХПІ»	22
Наша команда	23
Як з нами зв'язатися	24
Як Ви можете нам допомогти	25
БАНКІВСЬКІ РЕКВІЗИТИ ДЛЯ ПЕРЕКАЗУ КОШТІВ	25





Вступне слово від Президента МБФ «ХПІ»

Дорогі друзі!



У цьому фінансовому році виповнилося 15 років програмі Хайфер Проджект Інтернешнл в Україні, і в нас є багато важливих досягнень, якими ми хочемо поділитись (дивіться Розділ «Наші основні досягнення за 15 років успішної роботи в Україні»), і ще більше планів на майбутнє (дивіться Розділ «Наші плани на наступний рік»).

Цей фінансовий рік (червень 2008 – липень 2009) був надзвичайно продуктивним для МБФ «ХПІ» і ми дуже раді розділити з Вами наш успіх та плани!

Сьогодні ми - досвідчена, відома організація з сильною командою, поважними партнерами та реальними результатами роботи в громадах. МБФ «ХПІ» - це НУО національного рівня, що не лише допомагає власникам ОСГ, а й сприяє розвитку їх об'єднань, становленню їх лідерів, надихає їх на стапу розбудову власних громад. Наша мета - об'єднати громади та надати їм поштовх до розвитку, навчити ефективних принципів лідерства та розбудови організаційної спроможності.

У грудні 2008 р. нас визнали найкращою міжнародною благодійною організацією в Україні в рамках національного конкурсу «Благодійник Року 2008»! Цей престижний конкурс щорічно проводиться видатними благодійними організаціями України, серед яких - МБФ «Україна 3000» (під керівництвом Першої Леді України), «Форум благодійників України» та «Центр Філантропії».

У цьому році ми розробили та затвердили Стратегічний План на 2009-2013 рр, який сприятиме нашому організаційному розвитку та розширенню діяльності та дозволить нам ефективніше допомогати більшій кількості сільських родин.

Протягом минулого року ми продовжили впровадження проектів на підтримку бідних сільських родин у 16 областях України та АР Крим. Загалом з початку діяльності ми надали допомогу 3840 родинам в рамках 51 проекту. Крім того, ми розпочали кілька проектів другої фази з нашими досвідченими

виконавцями проектів – сільськогосподарськими обслуговуючими кооперативами (СОК). Ці проекти спрямовані на подальший розвиток економічної діяльності СОК, такої зокрема як переробка та пакування молока, сушка та пакування ягід, грибів, овочів. Така діяльність дуже позитивно впливає на розвиток громад, допомагає сільським родинам швидше підвищувати їх добробут та досягати самодостатності.

Цього року в нашій роботі з СОК відкрилися нові можливості залучення додаткових ресурсів. МБФ «ХПІ» пролобіювала затвердження Державної цільової економічної програми підтримки розвитку сільськогосподарських обслуговуючих кооперативів на період до 2015 року. У червні 2009 р. ця Програма була затверджена Кабінетом Міністрів України. Цьому важливому здобутку національної політики з розвитку сільських територій значною мірою слід завдячувати зусиллям МБФ «ХПІ» та кооперативів, які ми підтримуємо. Програма відкриває можливості для СОК отримувати державне фінансування для закупівлі обладнання, що також посилить проекти МБФ «ХПІ».

Ми сподіваємось, що наступний рік та наступний стратегічний період принесе нам більше досягнень, ми зможемо подолати всі труднощі нинішнього економічного спаду, покращити результативність нашого фандрейзингу та матимемо більший вплив у політиці.

Глибока подяка працівникам штаб-квартири "Хайфер Інтернешнл" у Літл Рок, штат Арканзас, США. Ми щиро вдячні всій донорській спільноті та уряду України за постійну підтримку нашої діяльності!

Щиро Ваш,
Віктор Терес
Президент Міжнародної Благодійної
Фундації «Хайфер Проджект Інтернешнл»
в Україні





Про Хайфер Інтернешенл

Хайфер Інтернешенл у світі

Хайфер Інтернешенл (Хайфер) – це неприбуткова благодійна організація, що працює над подоланням голоду і бідності у світі з турботою про Землю шляхом надання допомоги у вигляді тварин, рослин, знань, навичок, а також інших ресурсів бідним родинам для того, щоб допомогти їм відчути впевненість у своїх силах.

З часу заснування в 1944 році, програма Хайфер Інтернешенл підтримала близько 12 мільйонів родин у 125 країнах світу та у 38 штатах США, допомагаючи людям подолати бідність та голод і досягти самозабезпечення.

Засновник Хайфер, Ден Вест, починав з того, що роздавав сухе молоко на території зруйнованої війною Іспанії, марно намагаючись зупинити голод, та думав, що повинен бути якийсь кращий вихід.

Завдяки тваринам, які надає Хайфер, люди отримують молоко, яйця, тяглову силу тощо, які дають можливість краще харчуватись, отримувати прибутки, надавати дітям освіту, підтримувати здоров'я, покращувати умови життя.

Практика Хайфер "передачі дару" є унікальною – люди, які отримали тварину в дар, мають "передати в дар" перший приплід жіночої статі або її рівноцінний еквівалент – від наданої тварини іншим родинам, які потребують допомоги. "Передача дару" створює естафету, яка охоплює ще більшу кількість людей, розширюючи коло тих, хто отримав надію.

Найбільш вражаючими рисами Хайферу є зваженість і зрозумілість підходів та ефективність.

Американський Інститут філантропії (AIP), неприбуткова організація з моніторингу благодійних організацій, у 2009 р. визнала Хайфер Інтернешенл однією з найкращих благодійних організацій. У своїй заяві вони написали: «Ми раді повідомити, що

ваша організація відповідає найвищим стандартам фінансової ефективності та прозорості, які висуває AIP».

Особливості роботи Хайфер в Україні

МБФ «ХПІ» має багато можливостей для роботи в Україні з її традиційним сільським господарством, багатими природними ресурсами та цікавими культурними традиціями. Сільське господарство є однією з найважливіших галузей виробництва в Україні, а село й сільська громада є значними чинниками розвитку сучасного українського суспільства.

Статистика: сільське господарство та розвиток сільських територій в Україні (станом на серпень 2009 р.)

- Україна – в минулому хлібниця Радянського Союзу
- Орні землі складають більше 69% площі земель сільськогосподарського призначення в Україні та 22% земель сільськогосподарського призначення в Європі
- 60% українських орних земель – чорноземи
- До 90% сільськогосподарської продукції, що потребує ручної праці (вкл. продукцію молочної галузі) виробляється власниками особистих селянських господарств (ОСГ)
- На серпень 2009 середня заробітна платня в сільському господарстві приблизно дорівнювала 1919 грн., що складає 68% середньої зарплати в Україні.
- До 30% сільського населення мають заробіток нижчий за прожитковий мінімум.
- Більше 30% сільського населення фактично безробітні

Можливості для МБФ «ХПІ»:

- значна частка сільського населення в Україні, його вирішальна роль в сільськогосподарському виробництві;
- географічне, етнічногеографічне різноманіття;
- наявність державних програм розвитку сільських територій, підтримки обслуговуючої

1994

Ухвалено перший пілотний проект в Західній Україні (Дрогобицький район Львівської області), розроблений представництвом Хайфер Інтернешенл у Центральній та Східній Європі.

1995

Відбулась перша передача телиць симентальської породи сільським родинам в Дрогобицькому районі в рамках пілотного проекту в Україні.

1998

Проведена перша конференція для організацій-виконавців проектів.

2000

Міжнародна Благодійна Фундація «Хайфер Продажкт Інтернешенл» (МБФ «ХПІ») була офіційно зареєстрована в Міністерстві юстиції України.

У Львові відбулась конференція програми Хайфер Інтернешенл за участю директорів представництв з 11 країн Центральної та Східної Європи, а також представників штаб-квартири.

Відбувся семінар зі стратегічного планування.

2001

Проведено перший семінар з гендерних питань в Україні.

Відбулась перша конференція лідерів проектів в Україні.

Група донорів із США разом з представниками штаб-квартири здійснила ознайомчу поїздку по Україні.

2002

Проведено зустріч лідерів проектів.

У селі Кузьмівка зареєстровано перший молочарський кооператив в рамках проекту МБФ «ХПІ».

2003

Відбулась конференція лідерів проектів та семінар зі стратегічного планування програми в Україні.

Відкрито головний офіс МБФ «ХПІ» у Києві. Львівський офіс продовжує роботу в якості регіонального офісу.

Отримано грант від фонду «Євразія» для створення демонстраційної моделі сталого розвитку Карпатського регіону, базуючись на результатах проектів МБФ «ХПІ».

Див. Продовження на наступній сторінці





2004

Проведено конференцію «10 років в Україні – обмін досвідом» на святкування 10-ої річниці діяльності Хайфер Інтернешнл в Україні.

Затверджено перший Стратегічний план МБФ «ХПІ» на 2004-2008 рр.

2005

Група донорів із США разом з представниками штаб-квартири здійснила ознайомчу поїздку по Західній Україні.

2006

У Києві проведено міжнародний тренінг з лідерства для керівників програм Хайфер Інтернешнл з різних країн.

2007

У Києві проведено тренінг з моніторингу та оцінки проектів для представників програм Хайфер Інтернешнл з різних країн.

2009

Отримано фінансування на екологічний проект в Одеській області від Посольства Королівства Нідерландів в Україні (MaTra-KAP).

Одержано національну нагороду «Благодійник року».

Відкрито проект допомоги постраждалим від повені в Західній Україні.

Розроблено та затверджено Стратегічний план на 2009-2013 рр.

- кооперації;
- **сільськогосподарські обслуговуючі кооперативи** – потенційні ініціатори та провідники розвитку громад;
- історичні **традиції приватної власності на землю**;
- історичні **традиції роботи в громадах, демократичного прийняття рішень**;
- наявність **грантових програм для сільських територій**, місцевих демократичних перетворень.

Виклики для МБФ «ХПІ»

- **низький рівень життя**, поширення бідності;
- недостатній **соціальний захист**;
- обмежений доступ селян до **можливостей навчання** підприємництва, ефективному веденню особистого селянського господарства;
- обмежений **доступ селян до пільгового кредитування, правової підтримки**, пошуку партнерів;
- **гендерна нерівність**: незадоволені стратегічні потреби жінок, їх доступ до ресурсів обмежений.

Важливим завданням для МБФ «ХПІ» є не лише врахування у своїй роботі політичних, економічних та соціально-культурних перетворень в селі, а й моніторинг внеску наших проектів у демократичні процеси, досягнення самозабезпечення громад та окремих родин, підвищення соціального захисту та рівності чоловіків і жінок.

Місія, бачення та стратегія МБФ «ХПІ»
МБФ «ХПІ» відома, успішна благодійна



організація з широким досвідом та ефективною професійною командою. У 2008 р. було успішно завершено перший стратегічний план 2004-2008 рр., а новий, на 2009-2013 рр., розроблено та затверджено.

Мета МБФ «ХПІ»

МБФ «ХПІ» працює з сільськими громадами для покращення їх добробуту, піклуючись про довкілля.

Цінності МБФ «ХПІ»

- Чесність
- Професіоналізм

- Відповідальність
- Ефективність
- Відданість
- Сталий розвиток

Стратегічні пріоритети МБФ «ХПІ» у відповідності до Стратегічного Плану 2009-2013:

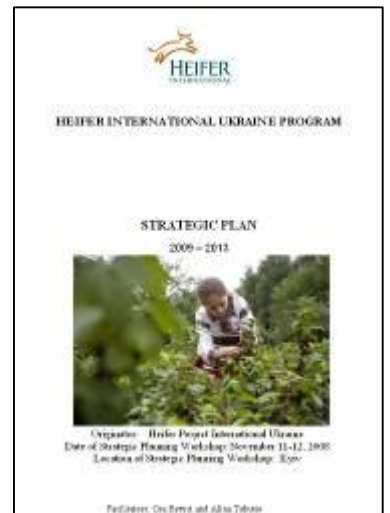
- **Пріоритет 1: розбудова інституційної спроможності.** Інституційна спроможність включає технічні ресурси, навички персоналу, керівництва та виконавців проектів, потрібні для забезпечення ефективного управління програмою Хайфер, ефективного впровадження проектів та розробки нових ініціатив на підтримку місії МБФ «ХПІ»
- **Пріоритет 2: пошук ресурсів та партнерів.** Цей пріоритет означає залучення всіх необхідних ресурсів (включаючи гранти, людські ресурси тощо), побудову ефективних партнерських стосунків з іншими організаціями та поширення організаційних досягнень та цінностей через громадські заходи. Цей пріоритет слугує ефективному управлінню проектами Хайфер для виконання місії та розбудови позитивного іміджу організації.
- **Пріоритет 3: вплив на політику, системи управління та методологічні підходи на всіх рівнях для досягнення сталого розвитку сільських територій.** Повністю інтегрований компонент адвокації (або як ще його називають «захисту інтересів») потрібен для роботи організації на місцевому, районному, обласному, державному та міжнародному рівнях. Він використовується для підтримки активних громад в їх впливі на політику, системи управління та методологічні підходи до вирішення конкретних питань.

Адвокація також використовується для побудови партнерських відносин, розвитку ресурсної бази та покращення іміджу МБФ «ХПІ» на різних рівнях.

- **Пріоритет 4: Інтегрований та сталий розвиток**

сільських громад. Щоб виконати свою місію, МБФ «ХПІ» фокусується на посиленні сільських громад через розробку та впровадження сучасних та різноманітних проектів.

На підтримку місії Хайфер-Інтернешнл МБФ «ХПІ» разом з іншими організаціями фокусується на допомозі непривілейованим сільським громадам, власникам ОСГ та фермерам, щоб покращити їх рівень життя та допомогти їм досягти сталості.



Ключові принципи роботи Хайфер

Кожен, хто залучений до діяльності ХПІ, керується принципами, які є результатом успішної діяльності "Хайфер Інтернешнл" у світі протягом 65 років й ефективно сприяють підвищенню життєвого рівня сільських родин. Ось ці принципи:



ПЕРЕДАЧА ДАРУ

Дає можливість родинам та особам, які отримують тварин від МБФ "ХПІ" самим виступати у ролі донорів. Цей дух доброї волі поширюється в громаді під час передачі дару, в результаті якого утворюються нові міцні зв'язки між членами громади в бажанні покращити своє життя.



ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ТА ЗВІТНІСТЬ

Дає можливість організаціям на рівні громади та членам громади разом обирати види тварин та типи допомоги, які вони хотіли б отримати. Вони також визначають цілі, планують відповідні кроки для досягнення цих цілей та проводять оцінку успіху.



ПІКЛУВАННЯ ПРО БЛИЖНЬОГО

Втілює переконання МБФ "ХПІ" в тому, що глобальні проблеми людства можна розв'язати, якщо всі люди будуть готові поділитися з ближніми та піклуватися про інших.



СТАЛІЙ РОЗВИТОК ТА САМОЗАБЕЗПЕЧЕННЯ

Є необхідним для довготривалого успіху проєктів. Оскільки фінансова підтримка від МБФ "ХПІ" обмежена в часі, громади-учасники проєкту повинні навчитися планувати свій подальший розвиток та самостійно дбати про власний добробут.



ВДОСКОНАЛЕННЯ МЕТОДІВ ТВАРИННИЦТВА

Означає, що учасники проєкту мають навчитися утриманню своїх тварин у безпеці, здоровими та продуктивними, що досягається шляхом забезпечення їх якісними кормами та відповідними приміщеннями; правильним доглядом за станом їх здоров'я та забезпеченням відтворення тварин.



ПРИБУТОК ТА ХАРЧУВАННЯ РОДИНИ

Це та винагорода, яку учасники проєктів МБФ "ХПІ" отримують від наданої їм тварини, а саме через споживання та/чи продаж продуктів харчування: молока, яєць, сиру, меду та вовни.



СІМ'Я. РІВНІСТЬ ПРАВ ЧЛЕНІВ РОДИНИ

Підтримує рівну участь чоловіка і жінки у процесі прийняття рішень, а також в рівному розподілі користі від утримання тварин та навчання.



СПРАВЕДЛИВІСТЬ У НАДАННІ ДОПОМОГИ

Дбає про першочергове надання тварин та навчання найбільшій родині.



ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Передбачає застосування таких агроекологічних технологій, як покращення родючості ґрунтів за допомогою органічних добрив, збереження лісів, а також створення сприятливих умов для підтримки біологічної різноманітності, відстеження стану водойм та запобігання ерозії ґрунтів.



ПОВНА УЧАСТЬ

Очікується від груп, з якими співпрацює МБФ "ХПІ". Лідери мають залучати всіх членів громади до процесу прийняття рішень.



НАВЧАННЯ

Складається з семінарів та практичних занять на фермерських господарствах. Група з кожного проєкту визначає власні потреби в навчанні, а місцеві фахівці залучаються до ролі тренерів. Найбільш поширеними темами навчання є: харчування людини, переробка сільськогосподарської продукції, маркетинг та покращення лідерських здібностей.



ДУХОВНІСТЬ

Проявляється в спільних цінностях, спільних переконаннях про цінність та значення життя, відчутті спорідненості з землею та вірі у майбутнє. Хайфер Інтернешнл співпрацює з людьми всіх релігійних переконань з метою подолання бідності та голоду.

Наші основні досягнення за 15 років успішної роботи в Україні

Цього року МБФ «ХПІ» святкує свою 15-ту річницю, й у цьому Річному звіті ми переглядаємо досягнення за 15 років успішної роботи в Україні.

Ми побудували сильну організацію з досвідченим відданим персоналом.

- Організація офіційно зареєстрована в Україні як юридична особа (благодійна фундація)
- Офіси – Київ (11 працівників), Львів (4 працівники); регіональні представники в Криму, Одесі та Черкасах (зарплата за рахунок інших донорів)
- Високопрофесійний персонал

Ми маємо різноманітні проєкти в 17 областях України!

- 51 проєкт (12 завершених) з 1994
- 16 областей + АР Крим
- Диверсифікація видів допомоги в рамках проєктів
- Виконавці проєктів розвинули власні інституційні спроможності

Мідж сильної організації, що заслуговує довіри та працює у сфері розвитку сільських територій

- Відома поважна благодійна організація, переможець національного конкурсу «Благодійник Року» в категорії «Найкраща Благодійна Організація»
- Співпрацюємо з державними та регіональними органами влади.

Ми побудували сильне методологічне підґрунтя роботи та ділимося нашими напрацюваннями з партнерами.

- Методологічне підґрунтя (інструкції, критерії, юридичні документи), включаючи принцип повернення дару еквівалентом вартості обладнання та повернення дару тваринами, рослинами

Робота унікальна
Безцінна
Силура Деліса



- Сильні програми та ініціативи: гендерна рівність, тренінгові програми, молодіжні та екологічні ініціативи, окремі екологічні проекти.

Успіхи в лобюванні

- Партнерство з Міністерством аграрної політики України

- Наш вплив на політику (розробка держпрограм, Карпатська конвенція, сільський туризм, політика сертифікації традиційних продуктів харчування)
- Наші виконавці проектів - членські організації, що об'єднують селян, вже отримують допомогу від держави у вигляді молоковозів та іншого капітального обладнання.

Ключові показники успішності у 2009 фінансовому році

Ключові показники успішності МБФ «ХПІ» у 2009 фінансовому році:

1. Відкрито проекти фази 2:

- в с. Авдіївка Куликівського р-ну Чернігівської обл.
- в Рахівському та Тячівському р-нах Закарпатської обл.

2. Відкрито проект з ліквідації наслідків повені

Метою проекту з ліквідації наслідків стихійного лиха є допомога у відновленні індивідуальних селянських господарств у сільських громадах, які знаходяться у безпосередній близькості до проектів МБФ "ХПІ" і які зазнали збитків у наслідок стихійного лиха (повені) 23-27 липня 2008 року у Західній Україні: села Корчин, Крушельниця, Ямельниця та Росохач Сколівського району Львівської області; села Завій та Грабарка Калуського району Івано-Франківської області та села Давидівка, Панка та Стара Жадова Сторожинецького району Чернівецької області.

3. Диверсифікація видів допомоги в рамках проектів

включає такі типи допомоги сільським громадам: тварини/ рослини/ обладнання/ тренінги тощо. На початку діяльності МБФ "ХПІ" надавала лише ВРХ, зараз ми залучаємо громади до визначення пріоритетів та потрібних ім. видів допомоги. Пріоритети визначаються в бізнес-планах Сільськогосподарських Обслуговуючих Кооперативів. Окрім того, підтримуються освітні проекти – спрямовані на отримання доходів від інших джерел, наприклад сільського туризму.

4. Збільшилась кількість переданих в дар тварин (див. таблицю)

У 2009 фінансовому році МБФ «ХПІ» має 41 активний проект в 16 областях та АР Крим

5. Збільшилась кількість родин які отримали тварин/рослини від МБФ «ХПІ» та від передачі дару.

6. Якість життя родин, прибуток СОК зростають.

Наприклад, в рамках проекту № 27-0842-01, в кінці 2007 родини Нижнього Селища, Хустський р-н, Закарпатська обл. отримали 10 свиней та 1 кнур. За перший рік проекту приплід склав 231 поросля. Середній дохід від продажу склав \$875 на родину.

Інший приклад успішної доходної діяльності є в проекті № 27-0847-01 «Покращення харчування видужуючих наркозалежних та ВІЛ/СНІД-інфікованих в Кіровоградській області шляхом впровадження тепличного господарства». Започаткувавши кролеферму з 12 кролями в 2009 році вони вже отримали 30 кг м'яса та продали 6 кролів на \$94.

7. Організація зростає інституційно – кваліфікація персоналу росте, залучаються нові ресурси.

Працівники беруть участь у тренінгах. Організації - виконавці проектів отримують досвід фандрейзингу, беруть участь у державній програмі підтримки та грантових конкурсах.

8. Зростає кількість успішних лідерів та учасників проектів, що є заслугою МБФ «ХПІ».

Деякі лідери обираються в місцеві та районні ради.

Кількість тварин різних видів, переданих безпосередньо від ХПІ і за рахунок передачі дару станом на 1 липня 2009 року

Вид тварин	Дар ХПІ		Отримані в результаті передачі дару	
	У 2009 фін.р.	Разом за 15 р.	У 2009 фін.р.	Разом за 15 р.
Велика рогата худоба	286	1359	188	886
Коні	20	90	6	31
Свині	268	412	92	173
Вівці	192	712	144	501
Кози	32	86	26	58
Кролі	204	258	0	20
Птиця	900	1438	320	320
Насіння картоплі	82450	87950	4752	92702
Саджанці, насіння	11612	78598	1220	79818
Бджолопакеți	94	1180	104	1857

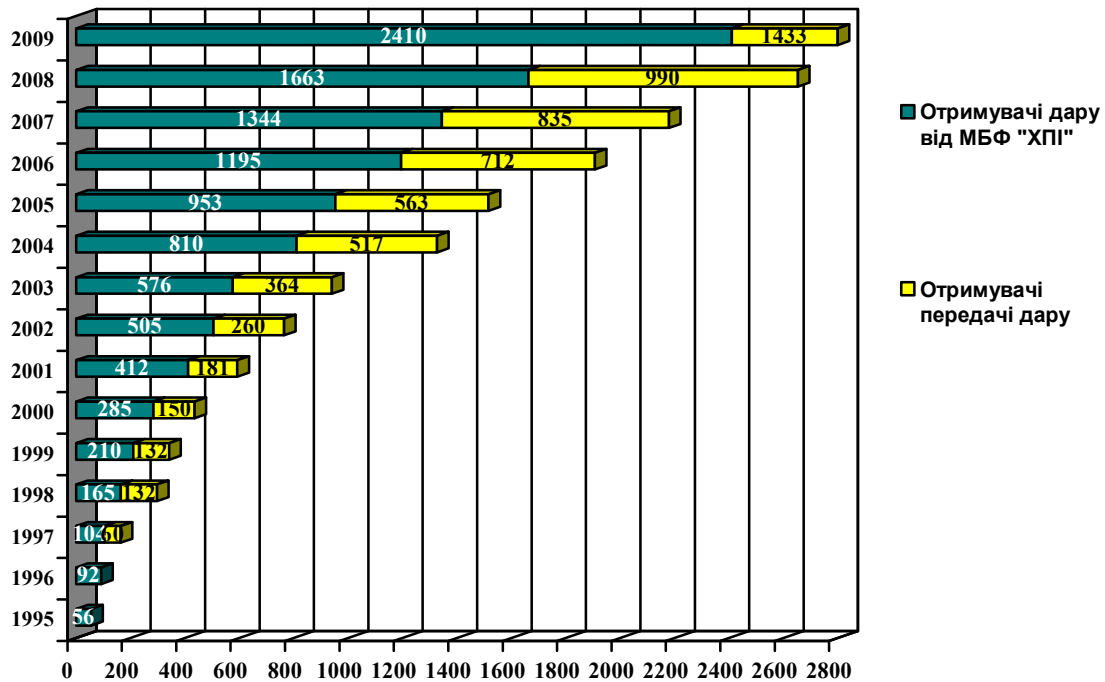
9. Успішна робота персоналу та учасників проектів оцінена в ШК Хайфер-Інтернешнл. Нагорода «Золотий талант» була одержана лідером проекту № 27-0828-01 Галиною Ілляш.

«ХПІ» був визнаний національними нагородами та сертифікатами.

10. Зростає обізнаність цільових груп та широкого загалу про роботу МБФ «ХПІ»: зростає кількість публікацій, запрошень на конференції від інших організацій. У 2009 фінансовому році успіх МБФ



Динаміка зростання числа родин, які отримали допомогу від МБФ "ХПІ", станом на 1 липня 2009 р.



Президент МБФ «ХПІ» Віктор Терес отримує нагороду «Благодійник Року»

Нагороди, одержані МБФ «ХПІ» у 2009 фінансовому році

- МБФ „ХПІ” отримала нагороду в рамках щорічного національного конкурсу «Благодійник Року» як найкраща міжнародна благодійна організація в Україні! Нагорода вручена групою поважних громадських організацій.
- Знак «Поважний робітник сфери туризму» був офіційно вручений Віктору Тересу Міністерством культури і туризму України. Він відзначає заслуги МБФ «ХПІ» в розвитку зеленого туризму.
- Нагорода від державних органів влади різних рівнів Віктору Тересу та МБФ «ХПІ» як визнання організаційних досягнень у допомозі сільським громадам:
 - Подяка від обласної ради Івано-Франківської області та нагорода в 300 грн., що пізніше була передана на розвиток СОК «Стожари»
 - Почесний знак від обласної ради Чернівецької області. Це десята нагорода цього типу присуджена області в категорії «Добро. Благодійність. Милосердя»;
 - Почесна грамота від Сторожинецької районної ради, Чернівецької області.
 - Почесна грамота подяки від Чернівецької обласної ради.
 - Нагорода-годинник від міста Калуш, Калуського району Закарпатської області
 - Почесна грамота подяки від Куликівської районної ради, Чернівецької області.
 - Почесна грамота подяки від Авдіївської сільської ради, Чернівецької області
 - Почесна грамота від Білгород-Дністровської районної ради Одеської області.
 - Почесна грамота від Голосіївського району міста Києва.



Нагороди районних та обласних рад Чернівецької області.



Фінансові показники діяльності МБФ «ХПІ»

Формування фінансових ресурсів

У 2008 фінансовому році (з 1 липня 2008 року по 30 червня 2009 року) загальний бюджет організації склав 1.301.993 дол. США.

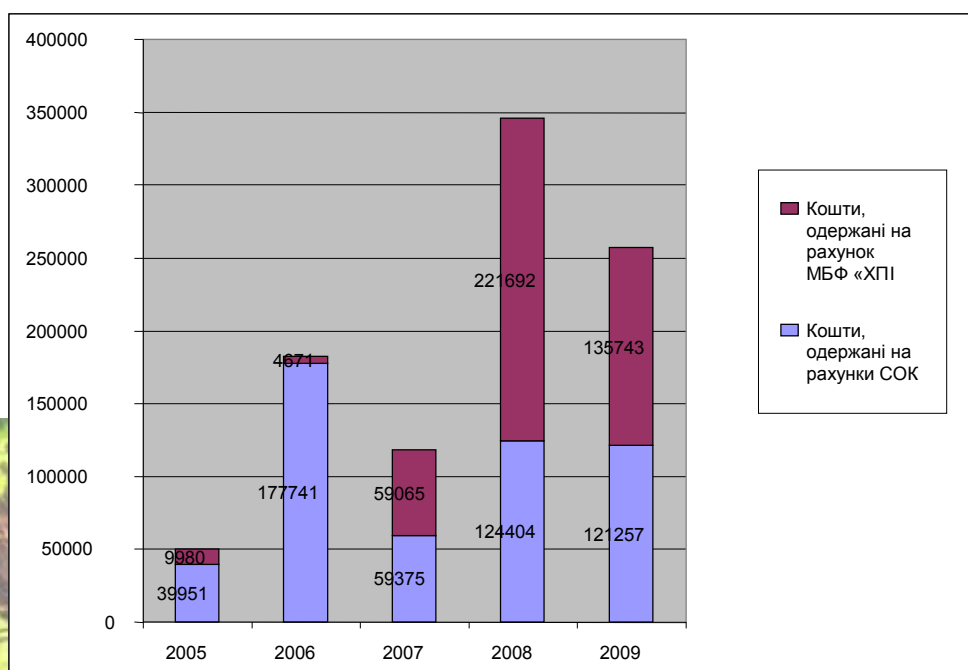
Джерела формування бюджету включають фінансування від штаб-квартири, грантове фінансування, співфінансування від інших донорів та державних структур. Надається негрошова підтримка у вигляді роботи волонтерів, залучення місцевих ресурсів. Застосовуються підходи до зменшення витрат (зокрема державні програми розвитку тваринництва).

Окрім того, МБФ «ХПІ» постійно працює над диверсифікацією джерел фінансування – у 2009 р. збільшилася частка фінансування за рахунок грантів з інших джерел, окрім штаб-квартири Хайфер Інтернешнл.

Співфінансування 41-го діючого проекту у 2009 р. склало 346 095 дол. США, включаючи фінансування діяльності СОКів за рахунок державного бюджету, грантів інших організацій, власних внесків громад (зокрема негрошових) тощо.

Щороку проводиться міжнародний аудит, з детальними висновком якого за 2008. фінансовий рік можна ознайомитися за запитом.

Джерела формування Бюджету МБФ «ХПІ» та успішний фандрейзинг організацій-виконавців проектів, 2005-2009, дол. США





Досягнення за основними напрямками діяльності

Розвиток громад та підприємництва в сільській місцевості

СОКи – основні виконавці проектів МБФ «ХПІ» - надають суттєву підтримку в підвищенні рівня життя сільських мешканців, згуртовують людей для спільного вирішення загальних питань, а також в цілому сприяють сталому розвитку громад. Надаючи послуги з обробки землі, збору та первинної обробки молока, переробки зерна, збору та сушіння фруктів, ягід і трав, а також інші послуги, СОКи вирішують багато проблем, із якими стикаються власники особистих селянських господарств. Крім того, СОКи значною мірою сприяють розвитку соціального капіталу, згуртовуючи громаду та впроваджуючи соціальні ініціативи різних напрямків.

Українське законодавство також підтримує СОКи, про що свідчить Державна економічна програма підтримки розвитку сільськогосподарських обслуговуючих кооперативів на період до 2015 року. Дану програму було затверджено Кабінетом Міністрів України 3 червня 2009 року завдяки чималим зусиллям МБФ "ХПІ", а також усіх кооперативів, що підтримує фундація. Програма надає багатообіцяючі можливості СОКам, які можуть отримати державне фінансування на закупівлю обладнання.

Модель підтримки СОКів МБФ "ХПІ" полягає у тому, що фундація допомагає їм збільшити кількість та покращити якість послуг за допомогою проведення тренінгів, а також надання обладнання та матеріалів. Для забезпечення ефективного використання наданого обладнання було розроблено спеціальний механізм. Ми пропонуємо дану модель для використання органами влади та іншими донорами.

Протягом 2008 фінансового року працівниками МБФ «ХПІ» вдосконалювалися механізми допомоги розвитку СОКів, а також методики моніторингу економічного ефекту та впливу діяльності СОКів на учасників проекту. Також було розроблено спеціальну методику, що дозволяє окремо рахувати кількість родин, що пройшли навчання та

використовували надане обладнання.

ІСТОРИЯ УСПІХУ

Проект № 27-0826-21

Успішна переробка дарів природи

Сільськогосподарський обслуговуючий кооператив (СОК) «Газда» в рамках проекту №27-0826-21 продовжує успішно надавати послуги із сушіння та переробки трав, фруктів, грибів та ягід. У рамках проекту кооператив закупив пакувальне обладнання та подрібнювач для встановлення технологічної лінії. Проект діє у Рахівському та Тячівському районах Закарпатської області.

Процес сушіння та пакування продукції регулюється спеціальними положеннями та передбачає створення спеціального фонду кооперативу. Висушені продукти доставляють у пакувальний цех у селі Луг. Після пакування продукти продаються у мережі магазинів. Планується виготовляти щонайменше 10 тон пакованої продукції щорічно. Важливим є те, що дана продукція високоякісна, вирощена в екологічно чистому Карпатському регіоні та відповідає національним стандартам.

Даний напрямок було розпочато минулого року, однак уже створено 27 робочих місць, понад 120 сільських родин пройшли навчання та збирають дикоростучі ягоди, трави та гриби. Відсоток жінок, залучених у збирання рослин, досягає 67%; 63% жінок працює у кооперативі. Сьогодні мережа заготівельних пунктів поширюється на 15 сіл.

За період з липня по жовтень 2008 року було зібрано 9,1 тон дикоростучих ягід та грибів, що у 2,6 рази більше, ніж минулого року. Вартість зібраної продукції дорівнює \$9500.

Місцева влада підтримує проект. Голова Рахівської районної ради пообіцяв надати співфінансування у селі Луг у розмірі майже \$6,000, що надає нові можливості переробки сільськогосподарських продуктів, наприклад через заморозку.

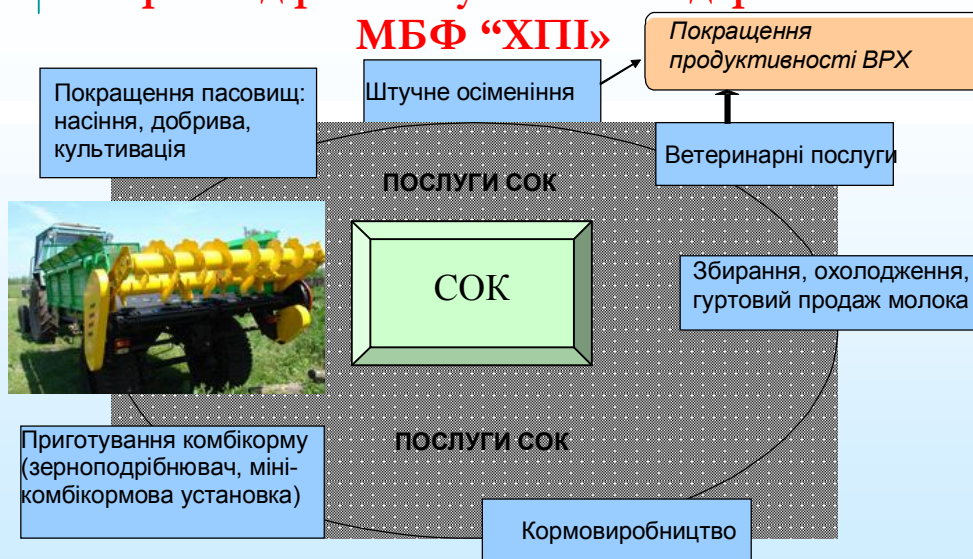
Міжнародні донори також виявили глибокий інтерес до проекту. У рамках проекту ФАО «Розвиток сталого сільського господарства та сільського розвитку у гірських регіонах» зараз розглядається пілотний проект МБФ "ХПІ" - фінансування компенсацій позитивних екологічних екстерналій через розвиток та поширення регіональних торгових марок органічних продуктів та послуг з географічними ознаками (ГО), таких як продукція лісництва, традиційний сир, сільський туризм тощо.

МБФ "ХПІ" проводить для СОКів консультації з підприємництва, фінансового управління, фандрейзингу (включаючи кредитування), розвитку сільського туризму, маркетингу тощо.

МБФ "ХПІ" проводить для СОКів консультації з підприємництва, фінансового управління, фандрейзингу (включаючи кредитування), розвитку сільського туризму, маркетингу тощо.

Приклад розвитку СОК за підтримки

МБФ «ХПІ»



СОКи можуть потребувати підтримки в організації надання всіх цих послуг

ІСТОРИЯ УСПІХУ

Проект № 27-0811-70

До успіху громади через розвиток туризму

Однією з найбільших проблем, з якими зіштовхуються селями, є продаж сільськогосподарських продуктів. МБФ "ХПІ" разом з партнерами провели декілька тренінгів з тваринництва, маркетингу, сільського зеленого туризму та розвитку громади.



Головною метою даних тренінгів було довести, що для вирішення проблеми продажу потрібен комплексний підхід. Після тренінгів учасники проекту із сіл Кваси, Луги, Білин та Ділове, які також є членами СОК «Газда», започаткували ряд традиційних свят для даного регіону: «Свято Квасівського ліжника» (ліжник - ковдра із овечої шерсті виткане вручну, яке є традиційним для цього регіону), «Рахівська бринза» (бринза - твердий сир із овечого та коров'ячого молока), «Вихід на полонину» (коли усіх овець із села виганяють на пасовища в гори), «Гуцульська стежка» (змагання на конях гуцульської породи на подолання різного роду перешкод). Завдяки запровадженню та популяризації цих свят, тематика яких фактично охоплює всі галузі сільського господарства, регіон почало відвідувати утричі більше туристів, що сприяє розвитку зеленого туризму. Завдяки притоку споживачів селяни мають гарний ринок збуту для молочних, м'ясних продуктів та виробів із шерсті.

ІСТОРІЯ УСПІХУ

Проект № 27-0829-02

Кооперативи об'єднуються для лобювання вищих цін на молоко

Створення кооперативного пункту прийому та охолодження молока в с. Іванківці, першого в Кіровоградській області, набуло великого резонансу. Досвід кооперативу постійно обговорюється в місцевих ЗМІ. Виконавчий директор Валентин Луценко був запрошений на нараду з питань створення сільськогосподарської кооперації в Україні, що проводилася Прем'єр-міністром України.

На зразок СОК «Іванковецький світанок» в Знамянському районі створені три аналогічні кооперативи, які входять в об'єднання кооперативів району. Метою створення цього об'єднання є збільшення обсягів виробництва та реалізації молока, що дозволить лобювати збільшення закупівельної ціни.

Проте більш дієвим інструментом підтримки розвитку кооперації є ефективне та сучасне виробництво та переробка молока в сільській місцевості. Завдяки збільшенню закупівельної ціни на молоко прибутки селян збільшаться на 50%. Сплата податку в сільську раду дасть змогу розвивати соціальну інфраструктуру села. Також вирішується проблема закупівлі молочних продуктів з боку соціально незахищених верств населення, а це діти, які проживають в інтернатах, пенсіонери та інваліди, які проходять лікування у лікарні, дитячі садочки та школи, тому що їм молоко буде продаватись за зниженою ціною.

СОКи, що виконують проекти МБФ "ХПІ", інвестують частину прибутків у соціальні проекти – підтримують школи, дитячі садочки, ремонтують дороги, відкривають громадські пральні тощо. Усе це сприяє розвитку громади та ще більше заохочує людей вступати у кооперативи.

ІСТОРІЯ УСПІХУ

Проект № 27-0815-01

Внесок кооперативу у розвиток громади у вигляді відбудови дитячого садочка

Громада, об'єднана лідером проекту та головою сільської ради, розпочала відбудову дитячого садочка, який не працював багато років. Завдяки спільним зусиллям

громади, СОК «Промінь» та інших донорів садочок був повністю відремонтований та відкритий. Зараз діти можуть відвідувати садочок та грати у великих затишних кімнатах. Молоді батьки досі пам'ятають, як вони водили дітей у садочок за 20-25 км чи залишали їх з бабусями та дідусями. Члени громади зрозуміли, що спільними зусиллями вони можуть змінити життя на краще.



СОКи відповідають за проведення тренінгів з ключових принципів та роз'яснюють родинам, які є учасниками проекту, їхні зобов'язання.

ІСТОРІЯ УСПІХУ

Проект № 27-0812-01

Радість дарування

У родини Костюків п'ятеро дітей, всі вони були дуже раді отримати нетеля, яка швидко стала новим членом родини. Першою народилася теличка й родина ростила її півтора роки для передачі дару. Родина піклувалася про неї, годувала її найкращими кормами, всі знали звички телички, що вона любить та що не любить. Пані Костюк любила її як свою власну корівку та була впевнена, що не зможе розлучитись з нею.

Коли прийшов час передачі дару, уся родина пішла на урочисту церемонію, де їхня Краса була передана іншій потребуючій родині.

Пані Костюк каже, що зовсім не була засмучена, навпаки, була рада зробити іншу родину такою ж щасливою, як їхня, та гордиться тим, що є членом всевітньої громади Хайфер та зробила свій внесок у досягнення благородної мети фундації – подолати голод та бідність у світі. Пані Костюк сказала: «Ми звичайна бідна родина, й раніше я ніколи не отримувала таких цінних подарунків і також ніколи не робила їх іншим людям. Зараз я розумію, що людина, яка дарує, навіть щасливіша, ніж та, що отримує подарунок. Дякуємо вам за вашу роботу».

НОВИЙ ПРОЕКТ

Проект № 27-0828-02

Виробництво органічних овочів – нові можливості для села Авдіївка

Фаза 2 проекту в селі Авдіївка, Куликівського району (проект №27-0828-02) започаткувала багатообіцяючий



напрямок допомоги сільським громадам та покращення



добробуту родин шляхом підтримки виробництва та продажу органічної продукції, насамперед овочів, а також вівчарства.

Історично даний регіон з родючими луками та м'яким теплим кліматом був придатний для вівчарства. Після розвалу Радянського Союзу, великі ферми позакривались, багато пасовищ були занедбані та вівчарство поступово занепало. Проект МБФ "ХПІ" дає можливість дрібним власникам у с. Авдіївка розпочати нову сільськогосподарську галузь.

Директор Чернігівської камвольно – суконної компанії „Чексіл” відвідав урочисту церемонію відкриття проекту. На даний момент компанії не вистачає сировини, тому директор з радістю привітав учасників проекту з відродженням вівчарства у селі, яке розташоване недалеко від фабрики. Компанія готова провести тренінг зі стрижки овець та навіть закупити для зацікавлених родин машинки для стрижки! Громада матиме надійний ринок збуту вовни.

Було закуплено нове обладнання для вирощування органічних овочів, включаючи плуг, картоплесаджалку, сіялку, картоплекопалку, культиватор, розкидач гною та

оприскувач. Дрібні власники не мають достатньо коштів, щоб купити таке обладнання, але завдяки допомозі МБФ "ХПІ" родини, які є членами СОК «Надія» зможуть використовувати дане обладнання, що дозволить їм збільшити прибутки завдяки продажу овочів.

СОК «Надія» стане першим виробником органічної продукції у регіоні. На сьогоднішній день ринок органічної продукції нерозвинутий, однак, споживачі надзвичайно зацікавлені у даній продукції. Також є потреба постачати органічну продукцію у школи, садочки та лікарні. Наступним кроком для СОК буде закупівля пакувального обладнання, завершення сертифікації органічного виробництва та продаж першої партії продукції.

«Ми були раді розпочати вирощування органічних овочів» - каже 35-річний учасник проекту Олександр Тесленко, - «вирощувати овочі, використовуючи закуплене обладнання, набагато легше. І ми не боїмося давати наші продукти власним дітям, оскільки ми впевнені, що вони вирощені без додавання шкідливих хімікатів. Продаж таких якісних товарів неодмінно буде прибутковим».

НОВИЙ ПРОЕКТ

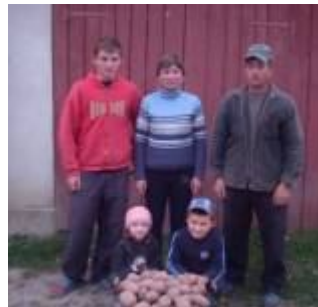
Проект № 27-0852-60

МБФ "ХПІ" офіційно відкриває проект допомоги постраждалим від повені у Західній Україні

Для багатьох сільських громад у Західній Україні сильна повінь, що трапилась у липні 2008 року, стала серйозним випробуванням! Повінь знищила понад 40 тис будинків, завдала серйозної шкоди дорогам та мостам, вимила та замулила врожаї, сінокоси та пасовища. На території, постраждалій від повені, знаходяться 10 проектів МБФ "ХПІ". Уже пройшло більше року після повені, однак, багато сільських родин і досі відновлюють свої господарства, поля та тваринницькі ферми.

МБФ "ХПІ" проявила ініціативу допомогти постраждалим сільським родинам та розробила проект допомоги, який розпочався у грудні 2008 року. На відміну від інших організацій, які надають допомогу, МБФ "ХПІ" застосовує комплексний підхід та ставить за мету допомогу дрібним власникам у відновленні тваринництва,

картоплярства та вирощування ягід. Потребуючі родини отримали нетелів, індиків, бджолопакети, комбікорми, саджанці смородини, насіння картоплі, ветпрепарати. Було проведено тренінги з тваринництва. Громадам було надано допомогу у відновленні



природної продуктивності затоплених та замулених земель у вигляді насіння багаторічних трав, сільськогосподарського обладнання для обробки землі та заготівлі кормів.

Проект впроваджується трьома досвідченими виконавцями – СОКами, у яких уже є досвід впровадження міжнародних проектів МБФ "ХПІ".

Тренінгові програма

Протягом звітного року у вдосконаленні тренінгової програми особливу роль було приділено тренінгам, які є важливим компонентом успішного впровадження діючих проектів МБФ "ХПІ" в Україні. Мова йде про обов'язкові тренінги для учасників проекту та персоналу організацій, відповідальних за впровадження проекту. Ці тренінги проводяться координатором тренінгових, ґендерних та молодіжних програм Ярославою Сорокопуд, а також координаторами проектів МБФ «ХПІ» в Україні.

Основні тренінги МБФ "ХПІ"

На етапі визначення ситуації та планування проекту першим кроком до співпраці є тренінг «Логічне планування заходи, які забезпечать досягнення цілей проекту, з визначенням стратегії розробки бюджету, індикаторів і системи моніторингу проекту. Під час даного тренінгу громада готується до етапу впровадження проекту, визначаючи спільне бачення проекту та відповідальність за усі заплановані заходи.

На перших етапах впровадження проекту для керівників організації-виконавця, бухгалтера та ветеринарного спеціаліста проводяться тренінги «Управління, планування та впровадження проекту МБФ «ХПІ» та «Фінансова звітність». Тренінги передбачають надання чітких інструкцій керівництву з питань управління проектом, звітності, а також підходів роботи МБФ "ХПІ" з кооперативами, усіх договорів та юридичних питань. Вони дають відповідь на різні практичні питання, включаючи облік тварин.

проекту». Тренінг передбачає визначення мети, напрямків, цілей проекту. Саме на даному заході керівники та потенційні учасники проекту напрацьовують



На етапі впровадження проекту одним з важливих тренінгів є "Модель ключових принципів", або "Модель планування та управління, що базується на цінностях Фондації". Під час тренінгу громада та члени СОК ознайомлюються з історією створення МБФ "ХПІ" в Україні, успіхи та досягнення діяльності фундації, а також розробляють плани та бачення розвитку проекту, базуючись на Ключові принципи. Після даного тренінгу є обов'язковим спеціалізований тренінг з тваринництва.

Щорічно на кожному проекті в процесі впровадження проекту проводиться Самооцінка впровадження проекту та перегляд його плану (СПП) згідно сформованого річного



плану. Даний захід є надзвичайно важливим на проектах, оскільки він дозволяє оцінити досягнутий успіх, визначити проблем, які можуть перешкодити досягненню цілей та розробити шляхи вирішення даних проблем. Зміцнюється відчуття єдності, коли люди починають визначати основні цінності проекту та оцінювати впровадження Ключових принципів на проект. Даний захід дає багато переваг, оскільки він зміцнює команду проекту/групади, допомагає генерувати цінні ідеї в межах проекту, посилює відповідальність за розроблені плани, відзначає досягнення, забезпечує участь усіх членів групади, корегує

при необхідності початковий план відповідно до нових умов.

За минулий рік проведено аналіз всіх СПП і визначено, що низькі показники по проектах отримали ключові принципи «Захист навколишнього середовища», «Повна участь», «Сталий розвиток та самозабезпечення», «Вдосконалення методів тваринництва». Групади високо оцінила такі ключові принципи, як «Духовність», «Справедливість в наданні допомоги», «Піклування про ближнього», «Навчання».

Дана модель тренінгів допомагає успішно



впроваджувати проекти та сприяє розвитку групади.



Програма рівних прав та рівних можливостей чоловіків та жінок

Рівність прав членів родини та повага до родинних цінностей є одним із Ключових принципів роботи МБФ "ХПІ". Хайфер підтримує концепцію однакових можливостей та наголошує на рівному розподілі обов'язків, рівній участі чоловіків і жінок у процесі прийняття рішень, користуванні ресурсами родини та громади.

В результаті роботи МБФ "ХПІ" з ґендерного напрямку усе більше сільських родин – учасників проектів – намагаються полегшити роботу жінок у господарстві. Багато родин завдяки підтримці МБФ "ХПІ" купили пральні машини (раніше жінки прали у річках), міксери, сепаратори (раніше жінки готували масло вручну) та холодильники для зберігання продуктів.

У 2009 році важливим фактором ґендерного інтегрування було включення у дев'ять проектів у Західній Україні проведення ґендерного аналізу (проекти №27-0833-01, №27-0842-21, №27-0843-21, №27-0840-21, №27-0844-01, №27-0845-01, №27-0846-01, №27-0848-01).

ІСТОРІЯ УСПІХУ

Ґендерна інтеграція через розвиток громади

Коли чоловіки та жінки рівноправно разом працюють у громаді, вони можуть подолати бідність та покращити ситуацію з ґендерними ролями, обов'язками та доступом до ресурсів. Позитивним досвідом є приклад проекту № 27-0842-21 «Допомога громаді с. Нижнє селище Хустського району Закарпатської обл». В селі значна частина і жінок, і чоловіків є працевлаштованими в закладах освіти, культурно-просвітницькому центрі, хлібопекарні, сироварні. Коли усі члени родини працевлаштовані, вони також намагаються справедливо розподілити домашні обов'язки. Крім того, жінки, які мають роботу, почуваються більш впевнено, є ініціативними, готові виступати на громадських зібраннях та навіть відкрито протестувати проти насилля у сім'ях деяких жінок. Громада має досвід у впровадженні ряду соціально спрямованих проектів, щорічно проводить



фестиваль «Селиська співанка», молодь бере участь в роботі ряду НУО. Запитом громади в результаті ґендерного аналізу було бажання значної частини жінок проекту взяти участь у тренінгу «Як розпочати власну справу?». Даний тренінг буде проведено для учасників/учасниць проекту в листопаді 2009р.

Загальні рекомендації, розроблені в результаті ґендерного аналізу:

Питання ґендерної просвіти: Проведення просвітницьких ґендерних тренінгів з одночасним залученням жінок і чоловіків.

Питання успішних комунікацій, трансформацій конфліктів і формування громади: Питання обговорення та лобювання інтересів членів родини повинні братися до уваги при розробці операційних планів СОКів.

Питання розвитку соціально спрямованого бізнесу: Розробка соціальних послуг, насамперед СОКі можуть допомагати родинам, надаючи їм робочі місця.

ІСТОРІЯ УСПІХУ

Переможниця конкурсу «Жінка в розвитку тваринництва» започатковує передачу дару безвідсоткових позичок для жінок

У 2007р. учасниця проекту МБФ "ХПІ" в Україні Василина Клімпуш виграла нагороду «Жінка в розвитку тваринництва» та отримала 5000 грн. Визнаючи принцип «передачі дару» пані Василина використала нагороду для заснування Жіночого фонду підприємництва, який надає безвідсоткові позики для втілення інноваційних ідей у рамках роботи МБФ "ХПІ".

8 березня 2008р. чотирьом жінкам було надано безвідсоткову поворотну фінансову допомогу на організацію таких цікавих та прибуткових бізнес-ідей, як ткацтво ліжників, виготовлення національних шкарпеток-капців, вишивання національних серветок та скатертин, пошиття комплектів національного жіночого одягу. Через рік, 3 квітня 2009р. була проведена церемонія повернення 80% премії до Фонду підтримки жіночого підприємництва СОК «Сільський господар» (Громада дозволила Мицканюк Марії продовжити термін повернення фінансової допомоги ще на один рік, враховуючи, що у неї загинув чоловік, і вона залишилась вдовою з 7 дітьми).

Цього року знову три жінки отримали передачу дару у вигляді безвідсоткової фінансової допомоги. За словами Худак Ганни, яка виготовляє жіночі головні прикраси (чільця), які дівчата одягають в Карпатах на весілля і

свята, дана допомога є дуже важливою під час економічної кризи. Пані Ганна зможе закупити нитки, виготовити значну кількість головних прикрас і продати їх, продовжити свою справу.

Ця успішна практика передачі дару безвідсоткових позичок об'єднує жінок у громадах, дає можливість поділитись досвідом, підвищити самооцінку та розвинути бізнес-навички.



Молодіжні ініціативи МБФ «ХПІ»

МБФ "ХПІ" в Україні у стратегічному плані визначила молодіжні ініціативи серед пріоритетних завдань на 2009-2013 роки.

Для молодіжних груп (школи, сиротинці, молодіжні НУО) у рамках роботи проектів МБФ "ХПІ" проводяться

Приклади молодіжних ініціатив у проектах МБФ "ХПІ" у 2009р.

Проект № 27-0827-01

Діяльність:

- Гіпнотерапія
- Навчання основам тваринництва, залучення дітей до догляду за тваринами
- Покращення харчування дітей (свіже молоко, мед)

Проект № 27-0842-21

Діяльність:

- Створення шкільного саду
- Навчання школярів основам садівництва

Проект № 27-0838-01

Діяльність:

- Навчальний курс «Молодий фермер» для дітей»



Ветеринар проекту Микола Мельник говорить: «Відколи я викладаю курс «Молодий фермер», діти завжди виявляють інтерес. З їхньою допомогою ми постійно збільшуємо виробництво молока. Одна корова дає до 30 літрів молока щодня, це гарний показник. Ми прагнемо, щоб усі корови давали стільки ж молока. Зараз я вчу дітей не тільки годувати худобу, але й основам попередження хвороб у тварин».

З ПЕРШИХ ВУСТ

Проект № 27-0842-01 Лист про новий шкільний сад

«Ми, учні Нижньоселищенської школи, стали учасниками та свідками події, що назавжди ввійде в літопис історії школи.

8 квітня старшокласники школи разом з класними керівниками, на чолі з директором Олександром Юрійовичем Липчєєм, вирушили на освоєння нової ділянки для організації шкільного саду плодових дерев. Після інструктажу з техніки безпеки хлопці взялися за лопати, а дівчата очікували підвіз саджанців. Протягом трьох годин було викопано більше семисот ямок (нам допомагали волонтери із Німеччини та Франції).

Коли підвезли саджанці, ми відразу кинулись розбирати та розносити молоді деревця, але нас зупинили вчителі та пояснили, як правильно встановлювати та засипати ґрунтом яблуні. Ще дві години активної роботи і на схилі приселкового пагорба виріс новий шкільний сад. А стало це можливим завдяки участі нашої школи у проекті Міжнародної Благодійної Фундації «Хайфер Проджект Інтернешнл», яка і профінансувала закупівлю саджанців. Проектом передбачено ще багато корисних для нас

питань: пошук та відбір насіння, сіяння, правила обрізки та щеплення, обробка дерев від шкідників тощо.

Ми були дуже стомлені, але горді



спеціальні тренінги (насамперед з Ключових принципів), конференції та інші заходи.

Ряд проектів МБФ "ХПІ" регулярно проводить заходи для молоді.

Дані молодіжні ініціативи відображають такі ключові принципи, як «Навчання», «Сім'я, рівність прав членів родини», «Захист навколишнього середовища», «Духовність», «Сталий розвиток та самозабезпечення» та ін.

ЯК МИ ЦЕ РОБИМО

Проект № 27-0838-01 Навчальний курс молодого фермера

Дуже часто люди, вивчаючи щось теоретичне у школі, незабаром це забувають. Навчальний курс «Молодий фермер» розроблений у школі-інтернаті в с. Бабанка у рамках проекту №27-0838-01, показує учням, як теорія переходить у практику. Курс було розпочато у травні 2009, він відразу надзвичайно зацікавив школярів. Чимало шкіл хочуть скористатись даним досвідом. Курс вчить основам фермерства, показує просту закономірність – чим краще ви годуєте корову, тим більше ви отримаєте молока гарної якості та матимете вищі прибутки. Основною ідеєю курсу є поєднання знань з біології, інженерії та економіки та застосування їх на практиці, що допоможе учням розвинути навички у фермерстві.



з того, що одне із трьох завдань (виростити дитину, побудувати будинок, посадити дерево) нами вже виконано, і посаджено не одне дерево, а цілий сад. І хоч у статусі учнів нам не вдасться скуштувати яблук, але ми впевнені, що всі присутні отримали надзвичайний теоретично-практичний урок, який запам'ятається назавжди, і віримо, що результатом наших зусиль стане покращення харчування учнів у шкільній їдальні.»

*Мирослава Василиця
Президент школи, учениця 9-го класу*

МБФ "ХПІ" в Україні оголосила конкурс малюнків серед шкільної молоді сільських громад, які реалізують проекти «Діяльність МБФ "ХПІ" в Україні очима дітей». Вік учасників – від трирічних дітей, які ходять у садочок, до учнів старших класів та дітей із сиротинців та шкіл-інтернатів. Усього було отримано понад 2000 малюнків з 50 громад. Усі учасники конкурсу отримали по коробці кольорових олівців. Найкращі малюнки використано у річному звіті та інших публікаціях МБФ "ХПІ".

Успіхи в галузі агроекологічних ініціатив

Минулий рік був успішним як у впровадженні екологічних ініціатив, так і у розробці нашого загального екологічного підходу, який допоможе спрямувати наші зусилля для розробки стратегії управління проектами з урахуванням інтересів довкілля.

Початок фінансового року було відзначено відкриттям нового екологічного проекту у південній Україні під назвою «Разом до чистих джерел». Метою даного проекту, що фінансується програмою Матра-КАП та співфінансується МБФ "ХПІ", є покращення якості місцевого ставка у селі Тростянець, якому загрожує забруднення, ерозія та низький рівень поповнення води. Заходи, проведені у рамках роботи проекту, включають розробку нового режиму використання водних ресурсів, тренінг для місцевого населення, насадження дерев на берегах, очищення прилеглої території та ін, що суттєво покращить ситуацію.

Інший проект, який має значний екологічний компонент, під назвою «Покращення добробуту та підвищення рівня зайнятості членів СОК «Надія» через вирощування та продаж органічної продукції» (№27-0838-02, фаза 2) було розпочато пізніше. Проект розпочав багатообіцяючий напрямок МБФ "ХПІ" допомоги сільським громадам та покращення добробуту родин, який підтримує виробництво та продаж органічної продукції, насамперед овочів, що є новою ідеєю для України, яка зацікавила й інші громади.

Чималий інтерес до органічного виробництва з боку наших проектних громад спонукав МБФ "ХПІ" провести практичний тренінг з вермикультури для представників проектів. Тренінг було проведено у м. Львові та на фермі біогумусу Помірчого у с. Липники (Львівська область). Учасники дізнались про ключові підходи у розведенні черв'яків, включаючи біологічні властивості штучно вирощених черв'яків, принципи підготовки ям для компосту, ефективність використання вермикомпосту у вирощуванні овочів на городах та у теплицях.

З ПЕРШИХ ВУСТ

Тренінг з вермикультури

Галина Ілляш – лідер проекту №27-0828-02 говорить: «У проекті уже є 24 родини учасників проекту, які хочуть отримати черв'яків та знання з вермикомпостингу. Вермикультура також може допомогти переробити відходи господарства. Стільки переваг за таку низьку ціну!». Борис Максудов з проекту №27-0847-01 сказав, що даний тренінг був надзвичайно важливий у роботі з будівництва теплиці у реабілітаційному центрі для людей, які одужують від наркоманії та людей із ВІЛ/СНІД. «Завдяки МБФ "ХПІ" ми розпочали кролівництво та плануємо компостувати гній. У нас чимало відходів з кухні, які також можуть використовуватись для компостування. Зараз ми розуміємо, як нам організувати вермикомпостинг у нашій теплиці. Ми плануємо збудувати ложе та розпочати ефективне виробництво компосту». Такі тренінги чудово допомагають зменшити тиск сільського господарства на землю та ознайомити людей з останніми інноваційними технологіями, які є корисними і для людей, і для навколишнього середовища.

Зараз учасники тренінгу діляться знаннями з іншими членами своїх громад та запроваджують вермикомпостинг

у своїх проектах. Завдяки ентузіазму та підтримці експерта, люди швидко набувають досвід у вермикомпостингу та поширяють на зацікавлені громади.

Прагнучи зберегти навколишнє середовище та підтримати екологічні ініціативи Хайфер, працівники МБФ "ХПІ" виділили час для прибирання території громадського парку у м. Києві. Цей парк є одним з наймальовничіших місць на лівому березі Києва, люди приходять сюди відпочити, порибалити та на пікніки. У парку було чимало



сміття, що на жаль, збирається частково через нестачу сміттєвих урн, баків та міських ресурсів для щоденного прибирання, а також



через неохайність відвідувачів. У той же день колеги із Львівського офісу прибирали Снопківський парк у Львові. Ми вважаємо, що така діяльність є дуже корисною та плануємо у майбутньому організувати подібні заходи у наших громадах.

Зміцнення компоненту захисту навколишнього середовища у проектах МБФ "ХПІ" стало завданням нового стратегічного плану на 2009-2013 роки. З огляду на це було заплановано ряд заходів на наступний рік, а саме:

- Розробити опитувальник для того, щоб допомогти учасникам проектів у щонайменш 10 громадах визначити місцеві проблеми навколишнього середовища та знайти шляхи вирішення даних проблем
- Створити базу даних загальних проблем навколишнього середовища у сільських районах та розпочати роботу над інструментами, які допоможуть вирішити дані проблеми
- Видати брошуру з типових проблем навколишнього середовища у сільських районах та доступні шляхи їх вирішення, які можна застосовувати у всіх географічних регіонах (за умови отримання зовнішнього фінансування для даної публікації)

- Розпочати нові проекти з компонентом захисту навколишнього середовища (також залежно від фінансування).

ІСТОРІЯ УСПІХУ

МБФ "ХПІ" об'єднала громаду для сталого використання ставка

Жителі с. Тростянець страждали від неприємного запаху та вигляду ставка у їхньому селі, який роками неправильно використовувався. Громада не змогла досягти домовленостей з місцевою владою стосовно ставка, тому

його стан залишався незмінним. Завдяки допомозі МБФ "ХПІ" та Матра-КАП ставку було надане нове життя! Береги очистили від сміття, було організовано зону відпочинку для мешканців села, де вони можуть розважатись та насолоджуватись краєвидом. Також було очищено джерела, що впадають у ставок, перенесено подальше водопій худоби, насаджено верби вздовж ставка та проведено тренінг для місцевих жителів, що допоможе покращити стан ставка у майбутньому.

Наша робота з захисту інтересів СОК

МБФ "ХПІ" веде роботу з захисту інтересів СОК на усіх рівнях – починаючи з лобювання інтересів громад для отримання державної допомоги на районному рівні до співпраці з міжнародними організаціями, включаючи ФАО, стосовно розробки та оцінки інструментів політики, що дозволять компенсувати позитивні екологічні екстерналії у



гірських регіонах.

Протягом декількох останніх років МБФ "ХПІ" активно долучалася до надання консультацій Міністерству аграрної політики України з питань сільськогосподарської обслуговуючої кооперації.

Одним з найважливіших питань лобювання для МБФ "ХПІ", визначених Стратегічним планом, є всеукраїнський розвиток сільськогосподарських обслуговуючих кооперативів (СОКів) – ефективних виконавців проектів для МБФ "ХПІ" та активних організацій, що сприяють сільському розвитку. СОКи – це неприбуткові організації, засновані на членстві, які працюють для забезпечення потреб їхніх членів шляхом надання послуг.

МБФ "ХПІ" лобювала затвердження Державної спеціальної економічної програми підтримки розвитку

сільськогосподарських обслуговуючих кооперативів на період до 2015 року. Програму було затверджено Кабінетом Міністрів України 3 червня 2009 року. Цей важливий крок у розвитку національної політики із сільського господарства було зроблено завдяки чималим зусиллям МБФ "ХПІ" та кооперативів, які є виконавцями проектів.

Прийняття даної програми є лише першим кроком, зробленим для процвітання сільських громад. Зараз як ніколи, усе залежить від самих кооперативів, від їхньої здатності скористатися новими можливостями. МБФ "ХПІ" іде на крок попереду та сприяє ефективному впровадженню Програми та консультує СОКи стосовно отримання державної допомоги. МБФ "ХПІ" ініціює активне громадське обговорення Державної Програми під час зустрічей, круглих столів, конференцій та через ЗМІ.

Одним з позитивних результатів нашої роботи з адвокації інтересів є визнання успіху МБФ "ХПІ" у підтримці СОКів та розробці ефективної методології у даній галузі. Звичайно, МБФ "ХПІ" не змогла б цього досягнути без тісної співпраці з Міністерством аграрної політики України.



Наші плани на наступний рік

- Подальша робота з диверсифікації типів допомог в проектах з метою збільшення кількості учасників проектів
- Посилити роботи з фандрейзingu для нових проектів, написання грантів та залучення партнерських організацій, зокрема на місцевому рівні для організацій-виконавців проектів.

- Подальша співпраця з урядом України по захисту потреб власників ОСГ, об'єднаних в СОК

- Сприяти СОК, що впроваджують проекти, в їх участі в «Державній програмі підтримки обслуговуючої кооперації до 2015»





- Залучати партнерські організації до підтримки сільських громад та проектів МБФ «ХПІ»
- Подальша співпраця із ФАО із впровадження регіональних ініціатив компенсації позитивних екологічних екстерналій через підтримку бізнес-ідей СОК в Карпатах.
- Подальша співпраця із ФАО з розвитку регіональних брендів, що можуть отримати статус традиційної продукції, захищеної за географічними ознаками походження (PDO/GI).
- Розробити та подати на розгляд пропозиції ФАО/Спеціальний фонд Телефуд від імені принаймні 10 громад.
- Розвивати соціальне партнерство із бізнес структурами (Данон-Україна, інші)
- Продовжувати співпрацю з Ротарі Інтернешнел
- Працювати над підбором досвідчених та активних виконавців проектів для підвищення якості проектів.
- Провести гендерні тренінги на 8 проектах, гендерний аналіз на 6 проектах та гендерну конференцію для учасників Карпатського проекту № 27-0826-21
- Продовжити впровадження тренінгових програм в проектах, залучати кваліфікованих тренерів для покращення знань та навичок з ветеринарії, агрономії, зоотехнії, економіки, розвитку СОК, тощо.
- Продовжувати роботу по адвокату на регіональному, національному та міжнародному рівнях для підтримки СОК, ввести в Україні концепцію компенсації позитивних екологічних екстерналій та сертифікації традиційних продуктів з наданням статусу PDO/GI, підтримку зеленого туризму, гендерну інтеграцію, тощо.
- Продовжувати впровадження ініціатив, спрямованих на молодь та жінок.
- Подальша співпраця з центром реабілітації ВЛ/СПІД інфікованих.

Як одержати допомогу від МБФ „ХПІ”

Питання, які задають найчастіше

1) Хто може одержати допомогу Фондації?

Допомогу від Фондації можуть отримати потребуючі сільські родини. Проекти впроваджуються через місцеві неурядові членські організації (найчастіше СОК), та націлені на допомогу соціально незахищеним верствам населення. Проекти також можуть впроваджувати соціальні інституції, наприклад, сиротинці, дитячі будинки, якщо такий проект підтримується місцевими урядовими агенціями.

Зважте, будь-ласка, що МБФ «ХПІ» не підтримує окремі родини чи людей, а підтримує громади, представлені організаціями - виконавцями проектів (найчастіше СОК). У виключних випадках, коли не передбачається закупівля обладнання для спільного ведення господарської діяльності в рамках юридичного неприбуткового об'єднання, проект може впроваджуватися не тільки сільськогосподарським обслуговуючим кооперативом, а й іншими неприбутковими організаціями (громадські організації, асоціації тощо), за умови, що їх статuti та діюча нормативно-законодавча база України не забороняють таку діяльність. Якщо в громаді немає СОК, ми наполягаємо, щоб він був започаткований.

Кінцевими отримувачами допомоги від фондації є наступні цільові групи: 1) сільські родини - члени організації - виконавця проекту, незалежно від їх релігійної та етнічної приналежності, багатодітні, малозабезпечені або середнього достатку родини, 2) пацієнти центрів соціальної реабілітації, сироти, інші представники груп соціального ризику, 3) родини, що проживають у зонах, що постраждали від природних катастроф.

Список родин затверджується рішенням зборів організації-виконавця проекту та погоджується на відкритій сесії сільської ради;

Критерії оцінки: родини/ соціальні інституції в сільській місцевості, які спроможні забезпечити відповідний догляд і оптимальну годівлю тварин, а також зобов'язуються дотримуватися ключових принципів Фондації та правил участі у проекті.

2) Які види допомоги пропонуються?

Допомога від Фондації включає високопродуктивних чистопорідних тварин (корови, коні, вівці, кози, свині, кролі, тощо); бджолосім'ї; насіння та саджанці; сільськогосподарське обладнання та матеріали, що допоможуть підвищити прибуток від тваринництва; тренінгові програми. МБФ «ХПІ» не надає фінансування для закупівель землі, транспорту та будівель.

3) Який кінцевий термін подання проектних пропозицій?

Фондація приймає проектні пропозиції протягом всього року. Рішення, який проект подавати на затвердження Штаб-квартири, базуються на розмірі бюджету, виділеного для нових проектів на цей фінансовий рік. Рішення приймаються спеціальною комісією МБФ «ХПІ» до 1 жовтня, а Штаб Квартира приймає рішення не пізніше 31 січня кожного року.

4) Ви підтримуєте всі проектні пропозиції, що відповідають критеріям оцінки?

Для отримання фінансової підтримки проекти мають відповідати критеріям оцінки. Рішення по кожному проекту, що відповідає критеріям оцінки, приймається на конкурентній основі.

5) Яка процедура подання проектних пропозицій та отримання підтримки?

Для того, щоб взяти участь в конкурсі, громада (представлена СОК або іншим потенційним виконавцем проекту) має прийняти відповідне рішення та написати лист до фондації. В листі має бути викладена мета проекту, сума коштів, які запитуються на проект, та список запропонованих заходів. Цей лист буде оцінено представником МБФ «ХПІ» й пізніше буде зроблено запит на додаткову інформацію (наприклад, заповнення інформаційного запиту, надання бюджету, реєстраційних документів тощо). На першому турі оцінюються подані інформаційні запити. На другому турі оцінюються



проектні пропозиції, бюджети та додаткові документи переможців першого туру. Ці процедури описані детально в інструкціях, що надаються за запитом.

6) Де можна взяти форму проектної пропозиції?

Всі форми доступні на веб-сайті www.heifer.org.ua, також їх можна отримати в офісах Києва та Львова, поштою, факсом чи електронною поштою.

7) Як ви перевіряєте подану інформацію?

Представники МБФ «ХПІ» виїжджають на місце, зустрічаються з громадою, перевіряють стан місць утримання тварин потенційних учасників проекту, визначають ступінь зацікавленості місцевої адміністрації та неурядових організацій/СОК, можливість проекту отримати співфінансування, перевіряють інформацію, подану громадою, оцінюють загальну ситуацію.

8) Ні в кого в нашій громаді немає досвіду написання проектних пропозицій. Ви можете нам допомогти?

Щойно ви подаєте інформаційний запит та проходите до другого туру, ми проводимо для вас тренінг та навіть після нього ми допомагаємо написати завершено проектну пропозицію.

9) Які критерії використовуються для оцінки поданих пропозицій?

Критерії оцінки поданих проектних пропозицій

- 1) Проект відповідає місії МБФ «ХПІ», загальній місії Хайфер Інтернешенл та стратегічному плану. Проект відповідає внутрішнім пріоритетам МБФ «ХПІ», національним та регіональним пріоритетам України.
- 2) Проект буде впроваджуватись висококваліфікованим виконавцем, офіційно зареєстрованим як сільськогосподарський обслуговуючий кооператив (СОК), НУО, тощо. Проектні пропозиції, подані СОК, мають переваги
- 3) Виконавець проекту має досвід впровадження проектів. СОК повинен мати досвід економічної діяльності.
- 4) Проект базується на реальних потребах та має на меті досягнення сталого розвитку сільської

громади та покращення соціального та економічного стану учасників проекту. Проект має чіткий план впровадження та очікувані результати, якісні та кількісні засоби оцінки результатів.

- 5) Бюджет проекту включає пояснення витрат та детальний розрахунок потрібних коштів на кожну категорію. Витрати за проектом реалістичні, відповідають меті проекту. Фінансування за проектом - не більше 50% загальної суми запиту.
- 6) Ініціативна група включає експертів у відповідних галузях (агронімія, ветеринарна медицина, підприємництво тощо) та має можливість захищати інтереси групи.
- 7) Проектна пропозиція розглянута та затверджена управлінською групою організації-виконавця.

Додаткові критерії, що використовує штаб-квартира Хайфер Інтернешенл

- Кількість родин, які, будучи членами СОК, отримують допомогу від МБФ «ХПІ» та в результаті передачі дару. Кількість родин, які отримують, в комплексі, послуги та навчання від СОК та МБФ «ХПІ» і, таким чином, вважатимуться членами проекту
- Кошти, витрачені на одну родину в рамках загального бюджету проекту (чим менше коштів на родину, тим краще)
- Кількість передач дару та як швидко тварини/рослини можуть бути передані в дар (чим швидше та більше передач дару, тим краще)
- Щорічний потенційний вплив проекту
- Бюджет на перший рік фінансування проекту
- Наявність співфінансування проекту.

Ви можете отримати більше інформації про умови отримання допомоги від МБФ «ХПІ» з наших брошур, на сайті www.heifer.org.ua, або зв'язавшись з нашими представниками в Києві та Львові. Впевніться, що ви отримали всі можливі матеріали з веб-сайту перд тим, як телефонувати.



ДОДАТКИ

СПИСОК ПРОЕКТІВ МБФ «ХПІ»

№ п/п	№ проекту	Адреса проекту	Назва проекту	Період впровадження ¹
ДІЮЧІ ПРОЕКТИ				
1.	27-0809-01	с.Яни-Маале Сакського р-ну АР Крим	Допомога кримсько-татарській громаді у відродженні традиційного вівчарства	2002-2011
2.	27-0811-70	с.Кваси Рахівського р-ну Закарпатської обл.	Відродження зникаючих порід тварин на Гуцульщині	2001-2006, 2009-2010
3.	27-0812 -01	с.Самійличі Шацького р-ну Волинської обл.	Допомога селянським родинам у розведенні молочної худоби	2002-2010
4.	27-0813-01	с.Нелипіно Свалявського р-ну Закарпатської обл.	Розвиток молочного козівництва на Закарпатті	2002-2006, 2009-2010
5.	27-0814-01	с.Нове Село Городецького р-ну Львівської обл.	Розвиток молочного скотарства	2002-2010
6.	27-0815-01	с.Майдан Вінницького р-ну Вінницької обл.	Племінна худоба для молодих сімей у Вінницькому районі Вінницької області	2003-2007, 2008-2010
7.	27-0816-70-2	с.Соколівка Косівського р-ну Івано-Франківської обл.	Відродження гуцульської породи коней	2003-2010
8.	27-0817-01	с.Цвіточне Білгородського р-ну АР Крим	Розвиток молочного скотарства у селищі Цвіточне	2004-2011
9.	27-0818-01	с. Лісоводи Городецького р-ну Хмельницької обл.	Розвиток молочного скотарства та свинарства	2004-2010
10.	27-0819-01	с.Халаїдове Монастирищенського р-ну Черкаської обл.	Розвиток молочного скотарства	2004-2012
11.	27-0821-01	с.Бесідка Ставищанського р-ну Київської обл.	Розвиток молочного скотарства	2005-2010
12.	27-0822-01	с.Дзвеняче Тетіївського р-ну Київської обл.	Покращення племінних якостей сільських тварин	2005-2010
13.	27-0823-01	с.Фурси Б.-Церківського р-ну Київської обл.	Розвиток молочного скотарства та свинарства	2005-2010
14.	27-0824-01	с.Ситняки Макарівського р-ну Київської обл.	Розвиток молочного скотарства	2005-2012
15.	27-0825-01	с.Нова Оржиця Згурівського р-ну Київської обл.	Розвиток молочного скотарства	2005-2010
16.	27-0826-21-1	с.Кваси Рахівського р-ну Закарпатської обл.	Карпатський проект	2005-2010
17.	27-0827-01	с. Соколівка Косівського р-ну Івано-Франківської обл.	Карпатський проект	2005-2010
18.	27-0828-01	с.Авдіївка Куликівського р-ну Чернігівської обл.	Розвиток молочного скотарства, свинарства, бджолярства	2006-2012
19.	27-0828-02	с.Авдіївка Куликівського р-ну Чернігівської обл.	Підвищення добробуту та рівня зайнятості СОК "Надія" через виробництво та продаж органічної продукції	2009-2012
20.	27-0829-01	с.Іванківці Знамянського р-ну Кіровоградської обл.	Розвиток молочного скотарства, свинарства та вівчарства (+ бджолярства)	2006-2012
21.	27-0829-02	с.Іванківці Знамянського р-ну Кіровоградської обл.	Покращення економічної спроможності сільської громади с. Іванківці через створення ефективного механізму переробки молока, виробленого власниками особистих селянських господарств	2009-2012
22.	27-0831-01	с.Олександрівка Покровського р-ну Дніпропетровської обл.	Допомога в розвитку скотарства та свинарства	2007-2013
23.	27-0832-01	с.Привітне Кіровського р-ну АР Крим	Покращення скотарства в с. Привітне	2007-2011
24.	27-0833-21-1	с.Торун Міжгірського р-ну Закарпатської обл.	Збереження місцевих порід тварин та сортів картоплі у с. Торун Міжгірського району Закарпатської області	2007-2012
25.	27-0834-01	с.Старокозаче Білгород-Дністровського р-ну Одеської обл.	Розвиток молочного скотарства	2007-2011
26.	27-0835-01	с.Худяки Черкаського р-ну Черкаської обл.	Розвиток молочного скотарства	2006-2011
27.	27-0836-01	с.Майдан-Чапельський, с. Пурпурівці та с. Книжинці Вінницької обл.	Розвиток тваринництва у селах Майдан-Чапельський, Пурпурівці та Хижинці Вінницької області	2007-2012
28.	27-0837-01	Ізмаїльський район Одеської обл.	Допомога фермерам Асоціації фермерів Придунав'я у покращенні свинарства	2007-2011
29.	27-0838-01	с.Бабанка Уманського р-ну Черкаської обл.	Худоба та обладнання для Бабанської СЗО школи-інтернату	2007-2012
30.	27-0839-01	с.Миколаївка Білгород-Дністровського р-ну Одеської обл.	Розвиток молочного скотарства в селі Миколаївка Білгород-Дністровського району	2007-2011

¹ Включаючи затверджену післяпроектну моніторингову фазу.



№ п/п	№ проекту	Адреса проекту	Назва проекту	Період впровадження ¹
			Одеської області	
31.	27-0840-21	с.Нові Бросківці Сторожинецького р-ну Чернівецька обл.	Допомога сільським родинам Буковини у розвитку особистих селянських господарств	2007-2012
32.	27-0841-21	м.Турка Львівської обл.	Допомога сільським родинам у Турківському районі Львівської області	2007-2012
33.	27-0842-21	с. Нижнє Селище Хустського р-ну Закарпатської обл.	Допомога громаді с. Нижнє Селище Хустського району Закарпатської області	2007-2012
34.	27-0843-21	м. Сколе Львівської обл.	Допомога у розвитку сільського туризму у національному природному парку «Сколівські Бескиди»	2007-2012
35.	27-0844-01	с.Райгородець Слов'янського р-ну Донецької обл.	Підвищення добробуту місцевого населення с. Райгородець Слов'янського району Донецької області шляхом відновлення якості худоби	2007-2012
36.	27-0845-01	с. Перекопівка Роменського р-ну Сумської обл.	Розвиток молочного скотарства та бджільництва в с. Перекопівка Роменського району Сумської області	2007-2012
37.	27-0846-01	смт. Батурин Бахмацького р-ну Чернігівської обл.	Розвиток молочного скотарства та бджільництва в смт. Батурин Бахмацького району Чернігівської області	2007-2012
38.	27-0847-01	с.Плоске Знамянського р-ну Кіровоградської обл.	Покращення харчування видужуючих наркозалежних та ВІЛ/СНІД-інфікованих в Кіровоградській області шляхом впровадження тепличного господарства	2007-2012
39.	27-0848-01	с.Дмитрівка Шахтарського р-ну Донецької обл.	Розвиток тваринництва в с.Дмитрівка Донецької області	2007-2012
40.	27-0849-01	Україна	Використання коштів Глобальної Тренінгової Ініціативи для Інституційної підтримки проектів Хайфер-Україна	2007-2010
41.	27-0850-01	с. Тростянець Великомихайлівського р-ну Одеської обл.	Разом до чистих джерел	2008-2012
ЗАВЕРШЕНІ ПРОЕКТИ				
42.	27-0801-01	с.Н.Кропивник Дрогобицького р-ну Львівської обл.	Розвиток скотарства у гірській зоні Прикарпаття	1999-2005
43.	27-0804-01	с. Завій Калужького р-ну Івано-Франківської обл.	Допомога селянським родинам у розведенні племінної худоби	2000-2004
44.	27-0805-01	с.Крушельниця Сколівського р-ну Львівської обл.	Допомога селянським родинам у розведенні племінної худоби	2000-2005
45.	27-0807-01	с.Краснопуца Бережанського р-ну Тернопільської обл.	Допомога у розвитку селянських господарств	2001-2004
46.	27-0808-01	Львівська, Івано-Франківська області	Розвиток пасічництва на Галичині	2001-2004
47.	27-0810-А	с. Медвежа і Рихтичі Дрогобицького району Львівської області	Розвиток селянських господарств у Дрогобицькому районі	1994-1998
48.	27-0806-01	смт. Великий Любінь Городецького району Львівської обл.	Сільськогосподарські тварини для дітей-сиріт Великолюбінської школи інтернату	2000-2002
49.	27-0830-01	Кузьмівка Сарненського р-ну Рівненської області	Допомога селянським родинам, потерпілим від Чорнобильської аварії с. Кузьмівка Сарненського р-ну Рівненської обл.	1996-2003
50.		Україна	Мережа розвитку сільських громад (фінансувався за участю фонду сприяння демократії Посольства США в Україні)	2004
51.		Західна Україна	Демонстраційна модель сталого розвитку в Українських Карпатах (фінансувався за участю фонду Євразія)	2004-2005
52.		Україна	Проект гендерної рівності	2005-2006
53.		Одеська область	Підтримка економічних ініціатив власників особистих селянських господарств у виробництві та маркетингу м'яса й молока в Ізмаїльському, Білгород-Дністровському та Великомихайлівському районах Одеської області (фінансувався за участю фонду Євразія)	2007-2008
54.		Українська частина Карпат	Міжнародна співпраця для збереження і сталого розвитку Карпат («Карпатський проект») - фінансується за ініціативою ЄК INTERREG IIIB CADSES: Екологічна Програма.	2006-2009



ПАРТНЕРИ МБФ «ХПІ»

Державні установи:

- Кабінет Міністрів України
- Міністерство аграрної політики України
- Міністерство охорони навколишнього природного середовища України
- Міністерство праці та соціальної політики України
- Українська академія аграрних наук
- Національний аграрний університет
- Львівська державна академія ветеринарної медицини ім.С.З.Гжицького та інші вищі навчальні заклади України
- Інститут розведення і генетики тварин УААН
- Інститут землеробства і тваринництва західного регіону УААН
- Інститут біології тварин УААН
- Інститут свинарства УААН
- Інститут бджільництва ім. П.І.Прокоповича УААН
- Національний природний парк "Гуцульщина"
- Національний природний парк «Сколівські Бескиди»
- Національне об'єднання з плеєнної справи у тваринництві

Грантодавчі установи, міжнародні проекти:

- Аделъбоден група
- Програма ООН з навколишнього середовища – Тимчасовий секретаріат Карпатської Конвенції
- Аграрна волонтерська програма «Фермер фермеру» (CNFA)
- DFID/ADAS/URLP-Ukraine Rural Livelihoods Program
- CIDA /Канадсько-Українська програма ФЕРМА: «Можливості для аграрної реформи та модернізації»
- Проект ЄС "Комплексне використання земель євразійський степів"
- Агрідеа, Швейцарія
- Дослідницький інститут органічного землеробства Швейцарії, Германії та Австрії (FiBL)
- Організація з продовольства й сільського господарства ООН (FAO)
- Представництво Європейської Комісії в Україні (TACIS)
- INTERREG III в CADSES
- Бохар Ірландія
- Фонд Євразія
- ICAP Єднання
- Мережа громадянської дії в Україні UCAN
- Фондація для України
- Посольство США в Україні
- Карпатська Фондація
- Фондація "Ротарі Інтернешнл"
- Польсько-Американсько-Українська ініціатива – RAUCI
- Програма сприяння Парламенту України
- Представництво в Україні Організації з безпеки та співробітництва в Європі ОБСЄ
- Представництво компанії ДАНОН в Україні

Тренінгові організації, НДО:

- Національна сільськогосподарська палата України
- Національна асоціація сільськогосподарських дорадчих служб України та її регіональні осередки
- Спілка сприяння розвитку сільського зеленого туризму в Україні
- Українська асоціація фермерів та власників землі
- Національна сільськогосподарська палата України
- Тренінгова Аграрна Компанія «МОЛОКО»
- ГО «Інститут сільського розвитку»
- Український освітній центр реформ
- Ресурсний центр для НДО "Гурт"
- ТОВ «Центр місцевого та регіонального розвитку в Україні»
- Західноукраїнський дослідницький центр ВО "Галицькі Оселі"
- Туристична асоціація Косівського району "Гуцулія"
- Регіональна громадська організація "Спадщина Гуцульщини"
- Інформаційно-консультаційний жіночий центр м. Київ
- Асоціація «Агенція сільського розвитку»
- ГЕО «Природа»
- ГО «Придумав'я»
- Благодійний Фонд «Повернення до життя»
- Закарпатська асоціація місцевого розвитку
- РМЕО «Екосфера»
- ЧОГМЕО «Буквиця»
- Місцеві НДО,
- Консалтингові та тренінгові організації (ТАК «Молоко» тощо)

Сільськогосподарські обслуговуючі кооперативи:

"Надія" (Кузьмівка)	"Велес"	"Світанок Олександрівки"
"Стожари"	"Добробут Агро"	"Арекет"
"Промінь" (Львівська область)	"Ситняківський дар"	"Флора"
"Мрія"	"Новооржицький"	"Фаворит"
"Бджоляр"	"Барвінок"	"Сяйво МЧ"
"Україна"	"Людмила"	"Новобросківський"
"Газда"	"Іванковецький світанок"	"Надія" (Авдіївка)
"Фенікс"	"Орнек"	"Промінь" (Вінницька область)
"Сільський господар"	"Берекет"	«ІРВІС-М»
"Лідер"	"Нелипінський"	«Джерельце»
«Агрополіссервіс»	«Фенікс»	"Надія" (Кузьмівка)
«Імені Олександра Кодакова»	«Овіл»	«Райгородець»
«Вулкан»	«Центральний»	«Союз КБК»



Наша команда



Віктор Терес,
Президент Фондації
Viktor.teres@heifer.org.ua



Андрій Кузьменко,
Директор з адміністративно-фінансових питань
Andriy.kuzmenko@heifer.org.ua



Владислав Карпенко,
Програмний директор
Vladyslav.karpenko@heifer.org.ua

Ярослава Сорокопуд,
Координатор тренінгів/ Контактна особа з гендерних і молодіжних питань
Yaroslava.sorokopud@heifer.org.ua



Мирон Петришин,
Менеджер програми, Західний регіон/
Спеціаліст з тваринництва
Myron.petryshyn@heifer.org.ua



Юрій Бакун
Менеджер програми, Північно-центральний регіон/ Контактна особа з питань проектів з ВІЛ/СНІД
Yuriy.bakun@heifer.org.ua



Анна Підгорна
Менеджер програми, Східно-центральний регіон/
Зв'язки з громадськістю/ Контактна особа з екологічних ініціатив
anna.pidgorna@heifer.org.ua

Йосип Книжицький,
Менеджер програми /Консультант з ветеринарії
Yosyp.knyzhytsky@heifer.org.ua



Олександр Гриценко
Менеджер програми, Центральний регіон
Oleksandr.hrytsenko@heifer.org.ua



Оксана Осадча
Адміністратор з фандрейзингу та зв'язків з громадськістю
Oksana.osadcha@heifer.org.ua



Анна Карнаух
Координатор з комунікації та зв'язків з громадськістю
anna.karnaukh@heifer.org.ua

Світлана Федчишена
Адміністративний асистент/ Перекладач/
Відповідальна за логістику / Відповідальна за облік кадрів
Svitlana.Fedchyshena@heifer.org.ua



Наталія Захарків
Бухгалтер та адміністративний помічник
Nataliya.zakharkiv@heifer.org.ua



Оксана Василенко
Фінансовий адміністратор/ заступник головного бухгалтера
Oksana.vasilenko@heifer.org.ua



Людмила Грекова
Бухгалтер
Liudmila.grekova@heifer.org.ua



Як з нами зв'язатися

Головний офіс у Києві:

вул. Васильківська 14, Офіс № 720
Київ, 03040, Україна
Тел.: (044) 490-7629
Факс.: (044) 494-2609
Моб.: (050) 351-6305

Віктор Терес, президент
Viktor.Teres@heifer.org.ua

Владислав Карпенко, програмний директор
Vladyslav.Karpenko@heifer.org.ua

Львівський регіональний офіс:

вул. Кримська 28, Офіс № 509
Львів, 79035, Україна
Факс/Тел: (0322) 97-6309
Моб: (067) 37-40-339

Мирон Петришин, координатор
Myron.petryshyn@heifer.org.ua

www.heifer.org.ua





Як Ви можете нам допомогти

Ми щиро дякуємо всім партнерам, спонсорам, усім небайдужим, хто цікавиться проблемами розвитку села і готовий нас підтримувати!

Ви можете допомогти нам у нашій роботі шляхом:

- надання коштів на впровадження наших проектів;
- технічної підтримки нашої діяльності (робота в якості волонтера в офісах, надання обладнання/ матеріалів, експертної допомоги тощо);
- поширення інформації про діяльність нашої організації;
- висування ідей, обговорення того, як ми можемо ефективніше досягти своєї мети.

Зацікавлені організації, допомагаючи нам, сприяють впровадженню у своїй системі управління принципів соціальної відповідальності бізнесу.

Приватні особи, надаючи нам матеріальну чи нематеріальну підтримку, можуть більше дізнатися про проблеми розвитку села, ознайомитися з роботою наших проектів, набути цікавих навичок!

Лише разом ми можемо стимулювати розвиток сільської місцевості і сприяти підвищенню рівня життя сільського населення, впровадженню норм ВТО у сільському господарстві, підвищенню якості сільськогосподарської продукції! Розраховуємо на Ваш інтерес та підтримку у новому фінансовому році!

*Голова
учениць 3 кл.
Бусієсткого НВР
Садківської
Наталії*

БАНКІВСЬКІ РЕКВІЗИТИ ДЛЯ ПЕРЕКАЗУ КОШТІВ



Міжнародна Благодійна Фундація "Хайфер Проект Інтернешнл" (МБФ „ХПІ”)

м. Київ, вул. Васильківська 14, кім.720
Ідентифікаційний код ЄДРПО 21712644
Код неприбутковості 0005

Р/р 26003000118391 Назва банку ВАТ КБ "Хрещатик"
МФО банку 300670

Будь ласка, зазначте у Вашому банківському переказі, що
призначенням платежу є благодійний внесок на статутну
діяльність.

Отримати консультацію щодо благодійного внеску Ви
можете за телефоном (044) 490-76-29